

POUR INFORMATION

Nouveau processus manuel d'étiquetage pour certains composants à délivrer d'urgence

Lettre aux clients 2023-16

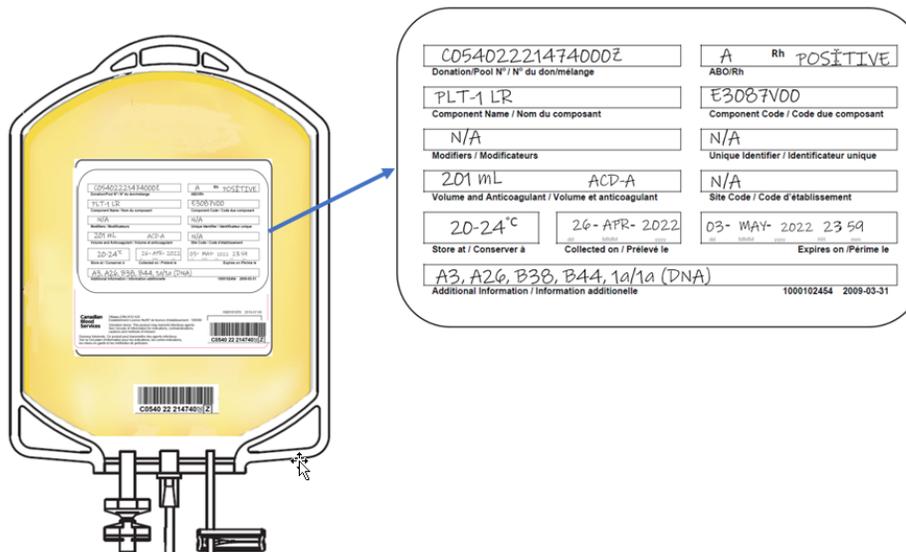
Le 10 juillet 2023

Bonjour

À compter du 10 juillet 2023, la Société canadienne du sang adoptera un **nouveau processus manuel** pour l'étiquetage des unités de culot globulaire de sang rare et de plaquettes HLA/HPA spécifiques à délivrer d'urgence. **SEULS CES COMPOSANTS SONT CONCERNÉS.** Ce processus ne sera utilisé qu'en cas d'interruption de notre système informatique et si aucune unité compatible déjà étiquetée n'est disponible en réserve.

Les unités de culot globulaire de sang rare et de plaquettes d'aphérèse HLA/HPA spécifiques à délivrer d'urgence qui auront fait l'objet de toutes les analyses obligatoires seront étiquetées manuellement selon le même processus actuellement utilisé par la Société canadienne du sang lors de la **transformation manuelle d'urgence** des composants irradiés, lavés et déglycérolisés.

Figure 1 : Exemple d'étiquette manuelle d'une unité de plaquettes à délivrer d'urgence



The diagram shows a yellow blood component unit with a callout box containing a manual label template. The label fields are as follows:

CD5402221474000Z	A Rh POSITIVE
Donation/Pool N° / N° du don/mélange	ABO/Rh
PLT-1 LR	E3087V00
Component Name / Nom du composant	Component Code / Code due composant
N/A	N/A
Modifiers / Modificateurs	Unique Identifier / Identificateur unique
201 mL	ACD-A
Volume and Anticoagulant / Volume et anticoagulant	Site Code / Code d'établissement
20-24°C	26-APR-2022
Store at / Conserver à	Collected on / Prélevé le
	03-MAY-2022 23 59
	Expires on / Périéme le
A3, A2G, B3B, B4A, 1a/1a (DNA)	
Additional information / Information additionnelle	
1000102454 2009-03-31	

Veillez transmettre ces informations aux professionnels de la santé de votre établissement à qui elles pourraient être utiles.

Cette lettre peut être consultée sur notre site Web, au www.sang.ca, dans la section Hôpitaux. Si vous avez des questions concernant cette lettre ou si vous souhaitez l'obtenir dans un autre format, n'hésitez pas à vous adresser à votre agent de liaison.

David Howe
Directeur, Gestion des procédés de la chaîne d'approvisionnement